

СВОБОДА

СВОБОДА

FOUNDED 1893

Svoboda (ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302.

Svoboda (201) 434-0237 FAX (201) 434-0237

UNA (201) 451-2200

Бюро УНС у Вашингтоні (202) 347-UNAW, (202) 347-8631 (факс.)

Subscription 1 year \$40.00 6 months \$22.00 3 months \$12.00

UNA members 1 year \$15.00 Change of address \$1.00 Make check or money order payable to "Svoboda"

Postmaster: Send address changes to Svoboda, 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302

Tel. (201) 434-0237 (201) 434-0807 (201) 434-3036

Second Class Postage paid at Jersey City, N.J.

P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Взаємини ЗСА і СССР — на базі недовір'я

Від кінця Другої світової війни американсько-советські взаємини проходили під різними назвами: „холодна війна“, „співіснування держав з різними соціальними системами“, „політика стримування“ та від Мадридської конференції у грудні минулого року „єра співпраці“. Але весь той час — понад півстоліття — між Вашингтоном і Москвою ніколи не було довір'я. Роналд Реген назвав був СССР „злющою імперією“, — згодом запевняв, що за Михайла Горбачова та імперія „змінилася“. В останніх тижнях критиковано президента Буша за нібито „ратування“ советської імперії в часі, коли Горбачов брутально поводився супроти Литви.

В минулу неділю, 13-го травня, у „Нью Йорк Таймсі“ появилася датована у Вашингтоні стаття, яка кидає яскраве світло на факт, що насправді президент Буш і його оточення ніколи не мали довір'я до Михайла Горбачова. Із цієї статті виходить, що всі найавторитетніші інформації, що їх дістає Білий Дім про відносини в СССР (амбасада, преса Сі-Ай-Ей) зводяться до цього, що не можна вірити Горбачову у найважливішій для Америки справі: більшій редукції різних родів стратегічної зброї. У цій статті кажеться, що тепер так само Вашингтон не знає, що стається в СССР завтра, як це було відоме за Леоніда Брежнєва. Коли у квітні цього року перебував у Вашингтоні советський міністер закордонних справ Едуард Шеварднадзе, то у нарадах над дальшою редукцією зброї перемовивав з державним секретарем Джеймсом Бейкером, уже не називаючи советський міністер, а високої військової, які йому товаришили. І ті військовики не погоджувалися на проект військового договору, що його ніби Горбачов акцентував був та який мали б підписати Буш і Горбачов на їхній зустрічі 30-го травня і в перших днях червня ц.р. у Вашингтоні.

За тим планом, що його виготовлено з очима на вирівнювання збройного арсеналу обох сторін з одночасним його частинним скороченням — СССР мав би наполовину зредукувати далекосяжні атомові ракети, 40,000 танків і зменшити хемічний арсенал з 50,000 тонн до 10,500 тонн. Одночасно йшлося би також про редукцію так званих конвенціональних родів зброї в Європі, головню советських наземних військ. „Нью Йорк Таймс“, покликаною на заяви різних високих урядовців — приготував суспільство на повну невдачу цієї недалекої конференції на вершинах у Вашингтоні у ділянці військової. „І це не буде кінець світу“ — запевнив один такий скептик. Президент Буш і його оточення буди то збетежені трьома фактами сучасної советської дійсності: 1) дальша економічна мізерія без виглядів на покращання, — 2) зріст впливів військової верхівки на Горбачова і 3) безцеремонність Горбачова у відношенні до національних рухів, з Прибалтикою у першу чергу.

І хоча чотири роки тому Горбачов заявив був, що він не продовжуватиме звичаю підвищування генералів до ступеня маршалів — недавно надав ступінь маршала своєму міністрові військових справ Дмитрієву Язову. Навіщо — у цій першорядній статті „Нью Йорк Таймсу“ не говориться про очевидну причину, чому Горбачов тепер фаворизує військо. Він утратив популярність в народі. Щоб забезпечитися проти одвертих демонстрацій, як це було 1-го травня на Червоній площі у Москві, проголошено, що каратимуть в'язниці за „образу президента“. У липні цього року має відбутися конгрес Компартії СССР. Загально заповідають, що прийде розкол. Рахується з такою можливістю і Вашингтон і тому захищає його віра у стійкість влади Горбачова. Скриплена військовими гарнізонами в Україні й спеціальних військ КГБ вказує на страх, щоб „бунтівничий“ рух Прибалтики не перекинувся в Україну з її 50-мільйоновим населенням.

Державний секретар Джеймс Бейкер відлєтєв у минулу неділю до Москви. Він має приго- вонити подробиці нарад конференції на вершинах. Але, мабуть, сам президент Буш не дуже вірить в успіх цих приготувань, хоч ця зустріч у Вашингтоні певне відбудеться. Під кінець минулого тижня Президент виступав на вчорішньому закінченні шкільного року у двох університетах. Ні в одному не згадав про СССР і роззброєння, тільки гостро критикував комунізм і закликав до активного підтримування шости нових демократичних країн в Європі. Недовір'я до СССР і Горбачова цілком логічне й оправдане. Але будувати „співпрацю“ на недовір'ї — це так, як будувати хмародер на піску.

Останнє першотравневе свято на Красній площі у Москві не мало поємаку свята, що його так послідовно і пляново проводили на цій площі попередніми роками. На трибуні стояли партійні провідники, але не ті, які — як давніше бувало — репрезентували непереможну силу Комуністичної партії, з відомими прізвищами, що до них прив'язані були і титули із заслуги. Тут майже всі невідомі обличчя, крім самого генсека, що прибрав чоло, мов новим велюровим капелюхом закордонного фасону, титулом президента, у всіх видовженні обличчя, здивовані погляди і вся їхня постава така неспівна і безпомічна. Це радше подобо-вало на похорон (можє це й був похорон першотравневих святкувань!), ніж на свято, що мало показати — як це гарно говориться в усіх офіційних документах, включно з вясненнями в енциклопедіях — бойовий огляд сил трудящих.

Трудящі були, вони йшли тими самими вулицями, що ними попередніми роками прокочувалися виступачі військові колонні з ентузіастичними викликами на честь партії й її мудрих вождів, та ці трудящі зовсім не раділи, але навпаки вигуквали під адресою отих самозванчих вождів на три-

О.Т.

КОШМАР ЧАУШЕСКУ

буні своє невдоволення їхнім безвідповідальним господарюванням, обурення із-за катастрофічного сколо гічного стану країни і безвиглядного економічного становища, невдоволення з партійної системи і вимога повернути владу не тільки радам, але і народові. Це могла бути ще одна нагода повторити минулорічний масакр, що сталося на площі Тіананмень у Китаї, чи теж і криваві події на Палестинській площі в румунській столиці Бухарешті.

Та це не 1989 рік — а 1990 — рік великого досвіду, що його пережили комуністичні режими саме в 1989, від Тіананмень починаючи а в Бухарештській палатній площі кінчаючи. Масакр на площі Тіананмень вдалася, бо в той час ще не знали, і не сподівалися, що один крок далі і народ може зрушитися, і не тільки народ, але й самі члени офіційної партії, що понад сімдесят років за надуманими гаслами одного пересервта Леніна, задумала перевернути природний порядок світу. Приглядуючись до поведінки цих теперішніх партійних провідників, завважуємо, як в останньому році у

них зросла нерішучість і неспівність. Ніхто не шукає розв'язки трагічного становища, в якому опинилися ведені комуністами режими, в теоріях комунізму, але радше шукає зразків для перебудови і допомоги в перебудові у капіталістичному світі, що його, починаючи від Леніна, постійно лаяли і присуджували на смерть; примітивний Хрущов навіть на самому аванпості капіталістичного світу, в Америці, вибухнув своїм ютовим чоботом по буржуазному столі: ми вас переженем і утробим.

Чи не оте слово „утробим“ застрягло у горлі комуністичних провідників і глибоко засіло у їхніх мозках, у яких — якщо судити по виступах таких модних у Советському Союзі та й сприятливих на Заході, як Єльцин — трудно завважити не то віру, але й лояльність ідеалам марксо-ленінської доктрини, а як повірили були оті перші революціонери, що йшли з вірою до „загірної комуні“, де сподівалися зустріти рай на землі. З яким зрозумінням та історичною перспективністю висловив-

ся про цю віру Папа Іван Павло II, назвавши її „трагічною утопією комунізму“, що тим трагічніша, що за неї злязлись люди без віри, бюрократи, які в гонити за владою (а самий Толстой сказав, що влада — це наслідок насилья) злочинними методами, насильством над народами, а то й насильством над землею, нищили звичайний природний порядок речей, застеляючи шлях до цієї трагічної утопії горами трупів. Тут актуалізується оце Хрущовський вигук: „ми вас утробим“, і тільки вяснюється: хто і кого. Саме й утробили одного, хто перто і насильно ішов у ту трагічну утопію комунізму, малога зарозумілого диктатора Румунії Ніколае Чаушеску і саме ця подія — це найтрагічніша подія для всіх цих урядуючих бюрократів так званих соціалістичних країн, і вона висить над недовірними комуністичними ватажками як „ментоморі“.

Смерть Чаушеску разом з його злочинною жінкою від пострілу одного з його партійних прибічників, які самі вже мали досить отого безправного експериментування, це найсуєвіща подія останнього року. Коли під тиском народних рухів,

(Закінчення на стор. 4)

Із листа львів'янина

Вчора, від години 6-ої до 8-ої я відстояв на вічу — зборах під відкритим небом у Білогірці, присвяченому сорокліттю трагічної смерті Романа Шухевича (Чупринки Тараса). Це вперше була нагода відзначити історичну подію. Все це відбулося на місці смерті генерала. Було досить людей різного віку, і з Львова і з поблизу, а навіть дальших місцевостей України. Студенти-молодь, кілька днів раніше висипали на цьому місці високу могилу, обложили муравом, поставили беззвоний хрест. Привезли землю з під Крут, поспішали нею могилу. Греко-католицький священник (він сам був три рази караний) відправив Панахиду, потім мав промову до зібраних. Відтак говорив син генерала, Юрій. Тепер він сліпий, після довгих років тюрем. Говорив голосом смілим, чистим, апевним. Говорив без зупинки, розказав коротко історію українського націоналістичного руху. Зробив він велике враження на присутніх, багатовідчинив очі, багатовіснє прояснив у голові. На підвищенні стояли і дружина генерала. Говорила теж старша віком жінка, яка багато працювала із покійним, її палкі слова теж зворушили присутніх.

Думаю, що оці виступи зробили дуже багато для пробудження національної свідомості у теперішніх живих. Оця подія, що там почули, досі ніде було прочитати, ні довідатися. Виступали ще багато учасників, тепер уже посивілих, яким вдалося пережити Колиму й інші концтабори, за участь у святій справі. До сліз було могутньо, зворушливо. Місце зборів було освітлене численними жарівками, бо програма протягнулася аж до часу, поки запала глибока темрява. Море національних прапорів з жалібними стрічками, на могили портрет генерала серед маси запалених свічок. Довкола ліс, а побіч могили — будинок опустілої, старої школи. Присутні схвалили на місці резолюцію, що цей будинок належатиме „Просвіті“. Є в плані поставити пам'ятник генералові Шухевичеві, а вулицю, що йде здовж села — назвати його іменем. Село Білогірське вже яких вісім років прилучене до Львова і має всі права міста.

Проголосували й записали теж резолюцію, щоб допустили громадськість Львова до архіву НКВД, щоб відкрити злочинні дії сталінської мафії. Дружина, син і дочка генерала, при підтримці українського громадянства, вимагають у влади, щоб вказала місце поховання покійного. Бо по сьогоднішній день — воно нікому невідоме.

Як розказували, 5-го березня 1950 року, о 5-й годранку зробили велику облаву у селі Білогірське. Якійсь зрадник подав місце перебування Романа. Після бою, взяли його мертвого у місцевий клуб та зганяли людей з усього села, щоб пізнавали, хто це. Потім повезли його до тюрми на Лонцького, веліли синові пізнавати батька. Син сидів тоді вже в тюрмі, в наручниках кайданках. Покійного забальзамували, тримали ще тиждень на Лонцького, звозили туди багатьох ув'язнених членів УПА, щоб пізнавали. Опісля поховали, невідомо де.

Після віча я ще говорив із двома старшими жінками, які пам'ятають багато подробиць із того часу. Добре, що мешканці Білогірського гордіться покійним, відносяться з любов'ю до всього, що пов'язане з його побуту у селі. Напроти могили, у віддалі яких десяти метрів, іде головна дорога, а по її другій стороні стоїть цегляний дім, де перекховувалося п'ять осіб, включно з Романом, в останні дні його життя та діяльності. Враження справді рідкісні, відчувається присутність історичних подій, які тут відбувалися. Найближчим часом збираюся цілком родинно, разом із найменшою, трілітньою внучкою, помолитися на могили героя.

Проведення віча ніхто не передбачував і навіть не вважало було нікого в односторонь, але в цивільному одязі було певно чимало. Та, мабуть, учасників було б куди більше, якби були ширше повідомлені про це відзначення, та якби не один не боявся репресій з боку КГБ.

Уя імпреза була на найвищому патріотичному рівні. Молоді організатори не побоюлись нікого й нічого. Під час зборів один із промовців, професор університету, сказав: „Не треба дуже тішитися, що ми перемогли в виборах у Галичині, (це про першу туру, 4-го березня), бо новий цар, Михайло Другий, рветься до необмеженої влади, хоче стати президентом над усіма і навести жорстокі, грізні порядки, бо заважає собі дозволяють українські „демократи“.

З одного боку — все бурлить, кипить, пробуджується, та не все це подобається „старшому братові“. Так, що немає певності про кожний завтрашній день. Старість вірити в краще, уже ж не буде чогось такого, як було: голод, розстріли; але роздзвоняться те голоси партійного апарату за рішучі заходи проти „менших братів“.

Після віча я ще говорив із двома старшими жінками, які пам'ятають багато подробиць із того часу. Добре, що мешканці Білогірського гордіться покійним, відносяться з любов'ю до всього, що пов'язане з його побуту у селі. Напроти могили, у віддалі яких десяти метрів, іде головна дорога, а по її другій стороні стоїть цегляний дім, де перекховувалося п'ять осіб, включно з Романом, в останні дні його життя та діяльності. Враження справді рідкісні, відчувається присутність історичних подій, які тут відбувалися. Найближчим часом збираюся цілком родинно, разом із найменшою, трілітньою внучкою, помолитися на могили героя.

Проведення віча ніхто не передбачував і навіть не вважало було нікого в односторонь, але в цивільному одязі було певно чимало. Та, мабуть, учасників було б куди більше, якби були ширше повідомлені про це відзначення, та якби не один не боявся репресій з боку КГБ.

Уя імпреза була на найвищому патріотичному рівні. Молоді організатори не побоюлись нікого й нічого. Під час зборів один із промовців, професор університету, сказав: „Не треба дуже тішитися, що ми перемогли в виборах у Галичині, (це про першу туру, 4-го березня), бо новий цар, Михайло Другий, рветься до необмеженої влади, хоче стати президентом над усіма і навести жорстокі, грізні порядки, бо заважає собі дозволяють українські „демократи“.

З одного боку — все бурлить, кипить, пробуджується, та не все це подобається „старшому братові“. Так, що немає певності про кожний завтрашній день. Старість вірити в краще, уже ж не буде чогось такого, як було: голод, розстріли; але роздзвоняться те голоси партійного апарату за рішучі заходи проти „менших братів“.

Д-р Роман Барановський

ПОСТСКРИПТУМ У СПРАВІ МІЖНАРОДНОГО ТРИБУНАЛУ

розглядають тільки справи державних націй.

Ці зміни як теж передбачені поважні кошти переведення такої акції, в часі коли наша спільнота поваж на заангажована фінансовими навантаженнями у зв'язку із відзначенням 1000-ліття Христиняства в Україні, обороною нашого імені, виданням творів Гарвардським Проектом, будовою Українського Музею в Нью Йорку коштом понад 10 міль. дол. та багатьма іншими витратами, до того ще дуже для нас некорисною кон'юнктурою у зв'язку з міжнародною політичною ситуацією, заставили Екзекутиву УАКРаді перерішити свою ранішу постанову і довести до відома свого членства. І це зробила Екзекутива УАКРаді своєю тактовною і відповідно умотивованою заявою, включно до свого членства, а не цілої громади, маючи до того не тільки повне право але і обов'язок сказати членам правду.

Це тим більше, що від 1985 року діє посогодній американська Конгресова комісія для дослідження причин і наслідків голоду в Україні, працюючи на державний коштів, переслухала понад 200 свідків того часу і проголосила звіт із своєї діяльності, виявляю-

чи, що українські обвинувачення червоної Москви є вповні обгрунтовані.

Як можна було сподіватися, ця заява УАКРаді викликала із сторони УАКРаді страшне обурення. В пресі ВФ появилася стаття з наклепами на УАКРаді, що вона, мовляв, проти розслідування голодового геноциду в Україні, що діє на шкідливу українській справі і т.п. Авторні ці слова не згадали про те, що УАКРаді дуже активно підтримували своїми щедрими пожертвами працю Конгресової комісії для дослідження причин і наслідків голоду в Україні, яка під головуванням д-ра Джеймса Мейса діє посогодній у Вашингтоні. Авторні цих статей думали, що своєю критикою пошкодять УАКРаді. Але вони помилились, бо в демократичній пресі появилася стаття авторів: ред. Василя Вергича, проф. Івана Лучечка і авторів цих рядків (ст. „Фальшиві амбіції дають погані наслідки“, „Свобода“ ч. 25 з 9-го лютого 1989), які закликали передумати справу і не руководитися емоціями. На жаль, ці поради не найшли зрозуміння і перемогла амбіція людей, які хотіли поставити на своєму. Комісія голодового геноциду при СКВУ пере-

вела збірку, хоч далеко не вистачило, на покриття великих коштів пов'язаних з діяльністю Слідчої комісії.

Для інформації і орієнтації подасмо два різні звіти з діяльності Слідчої комісії, що були опубліковані в пресі. Звіт Контрольної комісії за підписом о. Івана Ващука у „Віснику СКВУ“ ч. 1 з 17-го листопада 1989 року стверджує, що кошти Міжнародної комісії дослідів голоду 1932-33 років в Україні, на чолі з ред. Ігнатом Білінським, яка діяла в часі останньої каденції Президії СКВУ вносили: 713,102.57 дол. Комісія була упнована: найсамі збирати фонди на покриття її коштів. Прибутки її з пожертв до кінця квітня 1989 року становили 531,948.48 дол. З того видно, що бракує ще 181,158.09 дол., не враховуючи коштів ще однієї сесії, заплаченої на осінь 1989 року в Лондоні, Англія, і тому збірка продовжується. Відбулися дві сесії — в Брюсселі в січні і другі в травні в Нью Йорку. Пожертви по країнах на потреби цієї комісії в розрахунок на канадські долари виглядали так: Австралія — 191 дол., Європа — 8,788 дол., ЗСА — 278,717.73 дол., Канада — 244,251.75 дол. Разом — 531,948.48 дол. Позичка — 125,000 дол. Всього разом — 656,948.48 дол.

(Закінчення на стор. 4)

Анна Власенко-Бойцун

БОГОСЛОВСЬКА ПОЕЗІЯ

„На тризубі хрест“ — це збірка поезій та одного спогаду о. Андрія М. Фр. Чировського, що вийшла минулого року в Нью Йорку в АДУК з вступним словом Леоніда Полтави.

Книжка має чотири частини: „Моління“ (релігійна поезія), „У серці вогонь“ (національна тематика), „І ніч і день“ (різні вірші), „Історія одного кохання“ та спогад „Во время оно“ і оповідання неаного автора „Следи в піску“, в якому Господь на руках несе людину, коли вона переживає терпіння чи трагедію.

У частині першій помістив поет 10 поезій, присвячених християнським чеснотам: вірі, надії і любові:

Віра:
Чи віру я кладу на Тебе чи на віру?
Чи Ти ідея, чи такі живий?

Надія:
На що надіявся я? На дії чи надію?
Чи іншим я повірив, чи Тобі?

Любов:
Не знаю як Тебе, Христе, любити:
А все ж таки Тебе, Христе, люблю

(стор. 17)

Вечорами любить поет глядіти як „небо в зорях тихо плине“:

Коли не треба говорити.
Тобі вслухаюся мовчанням.
В далекій шепоті стоїть ти.

(стор. 19)

Дві останні поезії першої частини присвятив поет Патріярхові Йосифові Сліпому:

„Що він не лякався темноти,
Від імли не пропав
Не продав він ні правди, ні воли за сонце“

(стор. 23)

І питає поет:
„Ах люди!
Коли навчить вас Бог пошанувати
Того, хто служить вам, для вас живе?
Люблю Тебе, народе мій, як діток люблю
мату.

Чому не можеш Ти любити мене?

Закінчує о. Андрій першу частину таким проханням:

Будь зі мною Господи назавжди
В своїй далекій, близькості!

(стор. 24)

У другій частині книжки „На тризубі хрест“, а „У серці вогонь“ поет з'ясовує свої почування до небаченої батьківщини:

„Мої батьки — єдина Україна:
Легенди її правди, скарби вікові...“

(стор. 27)

У безвісті опівночній блукаю
Шукаючи без успіхів шляхів,
Що повели б мене назад, до того краю
Де я лишив праспадицину діда.

(стор. 28)

Україно, мій далекий краю,
Я тебе не бачив, та все ж знаю,
Що твоє майбутнє —
Це моя журба:
Коли Бог буде паном,
То не буде й раба!

(стор. 29)

Подані вище цитати вповні показують глибоку любов поета-священника до України. З часопісів відомо, що мрії та надії отця Андрія сповнились. Він недавно повернувся з України, де у Львові він дав курс богословії (30 годин) і проповідував місію, а згодом відвідав Івано-Франківське, Тернопіль і Стрий.

Третя частина вміщує 13 різних віршів, з яких подаю дві цитати:

Дозволь: заспіваю
Життя моего тайни —
Про мрії й бажання
Усміхнених днів.

На цю частину, не знаю
Мелодій відіграв;
Візьму я з нотатника
Радості спів.

(стор. 33)

Будь собою, бо ти одиниий.
Твоя пісня у світі одна!
Якщо мрії твої не широкі,
То вузьким буде твоє життя.

(стор. 43)

Шкода, що поезії збірки „На тризубі хрест“ не мають позначеного часу, коли вони було написані, тому не можна слідити за розвитком поета. Однак можна здогадуватися, що третя частина подає ранні вірші, а перша й друга — пізніші.

Найпримісніше читаються вірші четвертої частини історії одного кохання:

Найкраще свою подругу любити:
Я ніс любов — а ти (як наругу) дружбу.
То що ж, я сам taki не можу жити,
То ж мовчки хоч „приятелем“ буду.

(стор. 47)

Бо Галя єдина, нічим не заступити —
Душі її чисту красу.
Піду у мандрівку, піду на ропуття —
В душі її завжди несусь.

(стор. 53)

Останніх 10 сторінок займає оповідання „Во время оно“ — „Спогади про Діда Голуба“, що жив далеко влісі серед природи, а хлопці любили його та часто відвідували. Він навчав дітей: „що кожна людина, кожна тварина, кожний квіт і кожне дерево живуть інакше“. Дід розмовляв з деревами, а найближчим його другом був Гриць, тобто обчміхана ялиця. Хоч усі люди вважали його злихавілим старцем, але шанували й титулували: „Велико-схимних Атанасій“, а хлопці любили його і кликали Дідом Голубом. Змалювавши ясну, незабутню, ласкаву і розумну постать Діда Голуба, автор мріє: „Може колись запущу сиву бороду. Може колись поселюся в лісі і житиму як пустельник“ (стор. 68).

Проза отця Чировського вдумлива, психологічна, детальна. Книжка гарно видана, на 72 сторінки зі знімкою автора.

Д-р Б. Шобунчак...

(Закінчення зі стор. 1)

кошти праці цієї комісії після сесій в Бельгії, в Нью-Йорку і в Лондоні, досягли мільйон доларів, а праця не виправдувала таких високих коштів, тим більше, що вона повторює тільки працю Конгресової комісії. В додатку зайшла потреба фінансової підтримки Конгресової комісії, державні фонди якої вичерпалися. Тому УАКР подав заявку повністю за підтримкою Конгресової комісії, щоб вона закінчила свою працю для поширення її звітів по цілому світі. З ініціативи УАКР створено в грудні 1989 року Всеукраїнський комітет допомоги Україні і жертвам Чорнобиля.

Заступники голови Іван Олександр та інж. Юрій Іхтіаров коротко доповнили звіт голови, а Євген Стахів розказав про свою недавню поїздку в Україну, про зустрічі з різними представниками організацій в Україні і про передачу 1,000 дол. як дар УАКР на спорудження пам'ятника Т.Г. Шевченкові у Львові. Голова правління львівського відділення Українського Фонду Культури проф. Емануїл Миско листовою підтвердив отримання чека.

Вичерпно звітував скарбник Роман Данилюк, який подав фінансовий звіт за останній 1989 рік, підкреслюючи, що УАКР майже повністю виконала свої фінансові зобов'язання

Дуже цікаві були звіти представників відділів УАКР. Звітували представники таких відділів: інж. Зенона Василькевич — Дітройт, інж. М. Ніч — Філадельфія, Степан Максимюк — Вашингтон, А. Фалько — Бриджпорт, Осип Труш — Ньюарк, мр А. Стеців — Рочестер, М. Турецький — Нью-Йорк, і д-р Р. Барановський — Кергонксон. Деякі відділи, як Чикаго і інші, надіслали свої листовні. Діяльність відділів залежала від місцевих обставин і числа активістів. У деяких відділах, як Дітройт, Філадельфія, Кергонксон, існувало узгодження з відділами УАКР у справі спільних святкувань національних річниць. Вони звичайно відпочивають за ротативною системою, або спільно. В інших місцевостях, наприклад в Бафало, співпраця не було, бо місцеві фанатики роблять труднощі.

Після звітів відбулася оживлена дискусія, у якій забирали голос численні представники відділів. В загальному схвалено діяльність Екзекутиву, зокрема діяльність деяких відділів, як Дітройт, Філадельфія та інших.

Голова Контрольної комісії М. Турецький подав, що перевірка виявила дуже солідне ведення касових книг і запропонував ухвалення абсолютної уступоючої Президії Крайової Ради з призначенням для касира Р. Данилюка, що й зроблено.

В дальшому заслухано прелімінар бюджет на черговий рік, виготовлений касиром Данилюком і його прийнято у такій висоті, як був представлений на Конвенції УАКР.

На внесок Номінаційної комісії перебрано Президію Крайової Ради одноголосно у такому складі: го-

лова — д-р Б. Шобунчак, заступники — мр Уляна Дячук і ред. Дмитро Корбут, секретарі: д-р Р. Борковський і Олександр Неприйл. ОДВУ призначило д-ра Юрія Солтиса до Екзекутиву як другого заступника голови.

В точці плану праці порушено ряд важливих справ і схвалено: скріпити організаційну діяльність в напрямі закладання відділів, на що тепер існують сприятливі обставини, відзначити річницю чорнобильської трагедії, підготувати з іншими організаціями відповідну маніфестацію у Вашингтоні під час приїзду Горбачова від 30-го травня до 3-го червня, старатися поширити громадську базу комітету допомоги Україні так, щоб той комітет мав загально-громадське визнання, співпрацювати з іншими організаціями в справі оснування товариств сприяння Народному Руху в Україні за Перебудову, посилити зв'язки з американськими політичними чинниками, оскільки такі зв'язки у виборчому році легше налагоджувати, старатися про спільні виступи з іншими етнічними організаціями в справах спільних інтересів, співпрацювати з чинниками, які запрошують мистецькі ансамблі з України, але застосовувати селективний підхід, роз'яснити громадді, що в рамках Комітету допомоги діють два фонди а) допомогти потерпілим в чорнобильській катастрофі і б) допомогти громадсько-політичним організаціям (Рух і інші).

Дуже широко проведено дискусію про допомогу Україні. О год. 4-й по полудні закінчено збори. Нью-Йоркський відділ УАКР гостинно учасників зборів обідом в ресторані УНДому.

Сопісти...

(Закінчення зі стор. 1)

наступного дня, в неділю, 10-го червня, група співаків дасть концерт у Нью-Йорку, в залі Українського Народного Дому о год. 2-й по полудні, 12-го червня о год. 7-й вечора відбудеться концерт в Домі Української Культури у Бавид Бруку, а 14-го червня в Українському Центрі в Пассейку, год. 7-ма вечора. Останній концерт на східному побережжі запланований на суботу, 16-го червня, в Бриджпорті у залі церкви св. Трійці, о год. 3-й по полудні.

Після того співаки виїжджають до Чикаго на Міжнародний фестиваль після якого планують дати ще концерт для української публіки Чикаго.

Степан Фіщук — уродженець Гуцульщини, походить із села Нижнього Беззова і закінчив Львівську консерваторію. Він соліст Державної опери ім. Т. Шевченка та лауреат міжнародного конкурсу оперних співаків у 1984 році, виступав у

Вісті з Флориди

День солідарності

Ормонд Біч, Фл. — 21-го січня понад п'ятисот американських громадян європейського походження з Середньої-Східної Європи влаштували День Солідарності з своїми братами в країнах Східної Європи, які борються за свободу.

Вони зібралися в католицькій церкві Князь миру під проводом католицького священника Монсін'єра Волтера С. Басра і других національних священників відправили Святу Літургію з проханнями до Бога о поміч вибороти свободу і волю для своїх народів з під комуністичного ярма і гніту Москви.

Монсін'єр Волтер Баср сказав, що комуністична еліта створила тоталітарну систему для панування над народами. Потім промовляли представники від кожної національності, від українців промовляв о. Адам'як парох з церкви св. Покрови в Апопці, і Володимир Коваль з Дейтона Біч, відправа закінчено пісню „Бог Благослови Америку“. Описав всі ввійшли до церковної зали на каву і солодке, а українська група з хором з Апопки св. Покрови під диригентуру Кулинич відбули концерт на вшанування роковин Незалежності і Соборності України. Після відспівання ряди пісень виступило також трио бандуристок з Дейтона Біч. А на закінчення всі разом відспівали український гімн „Ще не вмерла України“.

На цьому закінчено свято Солідарності з народами Східної Європи. Організацією української групи займався В. Коваль.

Свято Української Незалежності в Апопці

Апопка, Фл. — 28-го січня при церкві св. Покрови громада відсвяткувала вродисто свято Незалежності і Соборності України, о. Адам'як відслужив Службу Божу в наміренні за душі спочиваючих учасників визвольних змагань. Свято відкрив Кулинич словом про значіння 22-го січня для всіх українців, описав хор при церкві св. Покрови під диригентуру Кулинич відспівав ряд українських національних пісень, декламували Фіщук і Квасницька. Комар виколов реферат про всі визвольні змагання. На закінчення хор разом з усіма

багатьох країнах західного світу. Також співачка Оксана Яценко родом з Західної України, з Львівської області. Світлана Кисла родом з Донбасу. Обидві вони закінчили Київську Державну консерваторію ім. Чайковського.

Ганна Чернів:

УКРАЇНСЬКІ ДІТИ

ОПОВІДАННЯ ДЛЯ ДІТЕЙ

Редатор: Є. Рослицький

Малюнки: М. Михалевич

Видання Комісії Шкільництва Комітету Українців Канади і Провінційної Ради Онтаріо, Торонто, стор. 69.

Ціна 5,00 дол.

Можна набути в Книгарні Свободи

Svoboda Book Store

30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302

New Jersey residents add 6% sales tax.

З'їзд мешканців ФЮРІХШУЛЕ І МЮНХЕНУ

Другий великий З'їзд мешканців Фюріхшуле і Мюнхену повеселих часів відбудеться на Союзівці в дні 15-го і 16-го вересня, 1990 р. Присутність усіх мобільних мешканців обов'язкова.

Кімнати просимо замовляти на Союзівці, телефонуючи на ч. (914) 626-5641 або листовно на адресу: Souzivka, UNA Estate, Foordmore Rd., Kerhonkson, N.Y. 12446

Матеріали до пропам'ятної одиниці з пошту одиниць, груп чи товариств просимо слати до кінця травня ц.р. на адресу: Prof. J. Krawczniuk, 545 So. Franklin St., Wilkes Barre, Pa. 18702

Передайте вістку про зїзд приятелям і зголошуйтеся до Ініціативного Комітету, що є в стані експлозивного розвитку, телефонуючи Я. Лашевичеві на ч. (201) 740-1414

ЗА ІНІЦІАТИВНИЙ КОМІТЕТ:

Почесні члени: М. Гікавий, В. Мартинчук, В. Пасічняк
Голова: Я. Лашевич
Заступники голови: В. Баранецький, Д. Григорчук, О. Мотиль
Секретар: М. Юркевич
Скарбник: Б. Барбаш

Реф. преси: О. Кравченко, О. Бобилік, В. Теслюк
Реф. розгуків: В. Кушнір, З. Салевич, О. Слупчинський
Реф. на Канаду: Г. Новаківська

Слідкуйте за дальшими оголошеннями

Подарували писанку дружині губернатора

Губернатор Джим Флоріо та його жінка Лусінда запросили представників української та литовської громади, сенаторів та 60 дітей з програми „Гедстарт“ повіту Мерсер та їх батьків до Драмтакет, резиденції губернатора в Принстоні, щоб в присутності „великодняго зайця“ шукати за крашанками.

В часі цього святкування подружжя Флоріо вручили українські та литовські писанки.

Л. Флоріо радо прийняла писанку писанку Євгені Андрій Кейбіди, члені Етнічної радоради Нью Джерсі, котрі репрезентували українську громаду. Вони сказали, що це велика честь подарувати складну писанку, яка зображає перепліт міфологічних та релігійних образів ще від 988 року коли Україна прийняла християнство. Кейбіда пояснив, що у Велику

суботу українці всіх віровизнань приносять до церкви кошечки з харчами та писанками на коротку відправу та благословення. Після великодняго відправу та знайомі обмінюються писанками, символом любові, та словами „Христос Воскрес“ та відповіддю „Воістину Воскрес“. На кінець А. Кейбіда сказав: „Бажаю Вам все дорожити цим символом любові і щоб премудрий Господь Бог благословив вас та ваші родини добрим здоров'ям та довголітнім щастям“.

Л. Флоріо радо прийняла писанку та обіцяла тримати її на видному місці. Вона зацікавилася виставкою українських писанок, різьблених та інкрустованих хрестів, касеток та тарелів, керамічної вази, українських ляльок, срібних ікон та українських вишивок.



Лусінда Флоріо (посередній) прийняла писанку від Е. А. Кейбіди.

Вшанували пам'ять командира

Онуфрій Мізюк

Заходами Спілки Української Молоді ім. полк. Є. Коновальця в Трентоні, Н. Дж., скликано засідання громадських організацій міста Трентону, щоб відзначити 40-у річницю героїчної смерті ген.-хор. Тараса Чупринки. Засідання відбувалися в Домі Спілки Української Молоді. В засіданні взяли участь представники десятків українських організацій Трентону. В склад комітету увійшли Михайло Дзюбас — голова, Дарія Лашин — секретар, Борис Гулай, Емілія Панасюк, Петро Возняк, Михайло Глушок, Микола Дерекса, Володимир Литвин, Михайло Кузів.

Святкування почалися в неділю, 11-го березня, в українській католицькій церкві, о. д-р Василь Махук відслужив Панахиду за упокій сл. п. Тараса Чупринки — Романа Шухевича. Під час Панахиди організації Трентону взяли участь з прапорами, Американсько-Українські ветерани з американським і українським прапорами, члени Українського Визвольного Фронту з революційним прапором, організації ОЧУС, СУМ, українські ветерани зі своїми організаційними прапорами.

В неділю, 18-го березня, в залі української католицької церкви відбулася святкова академія.

Михайло Дзюбас і Йосиф Куць гарно прибрали сцену: революційний прапор — по середині, золотий тризуб та портрет Тараса Чупринки, прибраний вишитими рушниками і ки-

тицями квітів, червоні маки, по боках емблеми ОУА і УПА.

На сцену увійшли представники організацій з прапорами. Свято започатковано американським гімном, який відспівав Степан Шулкевич при фортепіановому супроводі Ірини Зварич.

Святкову академію відкрив Михайло Дзюбас. Він привітав душпастирів та всіх присутніх, а відтак попросив хвилююче мовчання вшанувати пам'ять Великого Сина України.

Святкову доповнив виколов мр Лев Іваськів. Прелегент розповів про життєвий шлях Тараса Чупринки, про його революційну боротьбу, героїську смерть, на прикладі якої виховується молодь покоління, яке сьогодні підносить революційний прапор в Києві і Львові.

Юний сумівець Тарас Лашин декламував вірш, при-

свячений Тарасові Чупринці.

Хор української католицької церкви Благовіщення з Філадельфії під мистецьким керівництвом Ігоря Кушніра при фортепіановому супроводі Ірини Зварич відспівав шість пісень. Декламацію Ярослава Орлика, присвячену командирові УПА, декламував Михайло Дзюбас. Всіх виконавців присутні нагороджували яскравими оплесками.

Перед закінченням М. Дзюбас подякував о. д-рові Василеві Махукові за відслуження Панахиди та всім виконавцям програми за такі гарні точки.

Свято закінчено відспіванням українського національного гімну.

Після програми членкині СУМ під керівництвом Анни Машинич і Ольги Антонів вгощали присутніх кавою і солодким.

Михайло Дзюбас

ЗАМІСТЬ КВІТІВ НА СВІЖІ МОГИЛУ

бл. п. д-р мед. ГРИГОРІЯ ЯВНОГО

складаю 100.00 дол. на Український Музей. Шановний дружини Стефані, дочці мр Уляни Дячук з мужем Володимиром, синові д-р Любомирові з дружиною Звениславом і дітьми та всій Родині висловлюємо наше глибоке співчуття.

Анна Політило з родиною



Ділимося сумною вісткою з Родиною. Приятелями і Знайомими, що в понеділок, 14-го травня 1990 р. після тяжкої недуги відійшла у Вічність в Балтимор, Мд. наша Мама і Бабуся

бл. п.

ХРИСТИНА ПРОЦЕНКО

ПАНАХИДИ в середу і четвер, 16-го і 17-го травня 1990 р. в похоронному заведенні Lilly and Zeiler, Inc. Балтимор, Мд.

ПОХОРОН в п'ятницю, 18-го травня 1990 р. о год. 9-й ранку в церкві св. Архистратига Михаїла, а описля на цвинтарі св. Андрія в Балтимор, Мд.

Горем прибіти:

дочка — ТАМАРА БОЙКО з мужем ВОЛОДИМИРОМ
внуки — МИКОЛА і ГАНЯ з Родинами

Любов Колєнська

ПОТОБІЧ РУБІКОНУ

ОПОВІДАННЯ, НОВЕЛИ, НАРИСИ, ДРАМА

Мистецьке оформлення

Бібліотечна Група

Тверда обкладинка

Ціна \$15.00 плюс \$2.00 за пересилку

Замовляти

SVOBODA BOOK STORE

30 Montgomery Street

Jersey City, N.J. 07302

Мешканці сходу Нью Джерсі обов'язку 6% ставового податку



СОЮЗ УКРАЇНОК АМЕРИКИ XXII КОНВЕНЦІЯ СУА

ВІДБУДЕТЬСЯ 26-28 ТРАВНЯ 1990 Р.

В ДІТРОЙТІ, МИШІГЕН,

в готелі

„РАДІСОН ПЛАЗА“ В САВТФІЛД, МИШ.

СУБОТА, 26-го травня, год. 10:00 рано

1. Привіт — голова Конвенційного Комітету — Наталія Гавко
2. Відкриття XXII Конвенції СУА — голова СУА, Марія Савчак
3. Звіт Реєстраційної Комісії — ствердження кворуму
4. Прийняття порядку нарад і правил нарад Конвенції
5. Покликання почесної президії
6. Вибір ділової президії
7. Вибір Комісії для перевірки протоколу XXI Конвенції
8. Затвердження Резолюційної Комісії
9. Слово голови СУА — Марія Савчак
10. Фінансовий звіт — Марта Данилюк
11. Звіт Контрольної Комісії
12. Запити до звітів членів Головної Управи і дискусія
13. Прийняття звітів членів Головної Управи

Год. 1:00 по пол. СПІЛЬНИЙ ПОЛУДЕНОК

Відзначення Відділів

- | | |
|-----------------|--|
| Год. 2:30—4:00 | Культ-освітній — пленум |
| Год. 4:00—5:30 | Організаційні справи — панель — пленум |
| год. 7:00 вечір | ВІДВІДИНИ ДОМІВКИ ОКОЛУ ДІТРОЙТУ |
| | СПІЛЬНА ВЕЧЕРЯ |
| | в Українському Культурному Центрі |

НЕДІЛЯ, 27-го травня

Год. 8:00 рано — Служби Божі

Год. 10:00 до 11:30 рано

КОМІСІЇ:

Стипендій

Суспільна Олімпіа

Год. 11:30 до 1:00 — Виховний панель — пленум

Год. 1:00 до 2:00 — ПЕРЕРВА НА ПОЛУДЕНОК

Год. 2:00 — 3:30 — Музейно-мистецький панель — пленум

Год. 3:30 — 5:00 — Пресовий панель — пленум

Год. 5:00 — Надання почесного членства

— Звіт Номінаційної Комісії

— Вибори

Год. 7:00 веч. — КОКТЕЙЛ

Год. 8:00 веч. — БЕНКЕТ —

1. Відзначення молодих жінок за непересічні професійні досяг.
2. Вручення грамот почесним членам.

ПОНЕДІЛОК, 28 травня

Год. 8:30 — 9:00 — Прийняття протоколу XXI Конвенції

Год. 9:00 — 10:30 — Зв'язки — панель — пленум

Год. 10:30 — 12:00 — Фінансовий панель — пленум

— Схвалення вкладок — пленум

Год. 1:00 — 3:00 — СПІЛЬНИЙ ПОЛУДЕНОК

Год. 3:00 по пол. — Схвалення поправок до статуту

— Схвалення резолюцій

— Внески і запити

Год. 5:00 по пол. — Закриття Конвенції

Вінніпег відзначив День скорботи

(ПР КУК) — Вінніпег, як і інші осередки українського поселення в Канаді, в українській діаспорі, а також в Україні, відзначив цього року четверту річницю великої трагедії українського народу — вибуху ядерного реактора в Чорнобилі, що стався 26-го квітня 1986 року.

20-го квітня ц. р. посади Вінніпегу Бил Норі видав прокламацію, проголосивши день 26-го квітня Днем скорботи. Прокламація була опублікована у Вінніпегському щоденнику „Фрі Прес“ 26-го квітня.

У четвер, 26-го квітня вранці місцеві радіостанції у Вінніпезі подали в своїх новинах про цю річницю, а увечері радіостанція Сі-Кей-Джей-Ес на україномовній програмі, що її веде Богдана Башук, подала ширшу інформацію та коментарі про цю трагедію українського народу та її наслідки в майбутньому.

У п'ятницю, 27-го квітня, о год. 1:30 по полудні, в будинку централі Конгресу України Канади відбулася організована місцевим відділом КУК і Манітобським Товариством Прихильників Руху, пресова конференція, в якій взяли участь інж. Ігор Березовський з Онтарійського електростанції, який минулої осені відвідав Чорнобиль, Наталка Хом'як від Вінніпезького відділу Т-ва прихильників Руху за перебування в Україні, ексекютивний директор КУК Василь Вербенюк та репортерів СКУ-СТУ, Сі-Джей-О Бі, „Балетного КУК“ та ін.

Конференцію відкрила Л. Швалюк і попросила до слова інж. І. Березовського, який дав ім на всі питання відповіді, та заявив, що хоч офіційна союська „мідія“ подала, що Чорнобильська катастрофа спричинила лише 30 смертних випадків, але є інші джерела, які подають 300 таких випадків, а коли взяти до уваги, що понад 1,000 сіл, містечок і міст були охоплені великою радіацією, то понад один мільйон людей загрожено всім видами недугами від цієї радіації.

У неділю, 29-го квітня, по всіх українських церквах Вінніпегу відбулася збірка на допомогу дітям в Чорнобилі та його околицях. А о 3-й годині по по-
 УКРАЇНСЬКА
 СВІТЛИЧКА
 ДОПОМАГАЄ БАТЬКАМ
 ВИХОВУВАТИ
 ДИТИНУ!

П. Д.

Чи українська мова гідна того?

У міській бібліотеці Вінніпегу в неділю, 25-го березня, відбулася зустріч прихильників і організаторів телевізійної програми „Української Телеради“, яка кожної середи о год. 9-й вечора передається у місті. З поміж 50-ти присутніх добровільно оформився ініціативний комітет, який у недалекому майбутньому причиниться до створення установи, яка діловито причиниться до використання того наймолодшого і в наш час найбільш переконливого засобу спілкування — телевізії. До складу ініціативного комітету прихильників української телевізії увійшли: інж. Андрій Качор, Іван Петрик, Зенко Козимчак, Юрій Сухий, о. диакон Тарас Малюжинський, Анна і Дмитро Івончуки, Марія Ференц, мгр

Йосип Демко і Юліан Назаревич. На черговому засіданні, запросивши представників культурно-освітніх і громадських установ та визначних представників спільноти оформиться нова установа на потребу нашого сьогодення.

Як і досі, у Вінніпезі передаються кожного тижня дві півгодинні українські телевізійні програми. Першу — релігійно-громадського характеру веде о. митрат С. Іжик, другу (від 1987 р.) — мгр Йосип Демко. Ця остання намагається бути цілком громадською, культурно-освітнього характеру і від самого початку ведеться самодіяльним порядком (без фінансової допомоги). Від 1987 року „Українська телерадіа“ приготувала майже 140 півгодин-

них передач з участю визначних представників спільноти і гостей з України і на четвертому році хотіла б вже професійно представити українським глядачам багатогранність нашого життя у місті, де є Центральна КУК, дві митрополії, де понад 80,000 мешканців українського народу.

В Україні домагалися, щоб українська мова стала офіційною. Чи у багатокультурній Канаді українська мова гідна того, щоб лунали на найбільшому будівлі спілкування — телевізії, залежить від нас...

Усіх, що хочуть допомогти, просимо писати на адресу: Ukrainian Telera, P. O. Box 715, Winnipeg, Man R3C 2K3.

Ініціативний комітет прихильників Української телевізії у Вінніпезі

Кошмар...

(Закінчення зі стор. 2)

які проникають і в ряди комуністичних партій, у деяких соціалістичних країнах комуністичні режими поступилися, шукаючи виходу у співпраці з демократичними силами, що дає основу для перебування державного управління на більш демократичних основах і передачі влади в руки вибраних у вільних виборах представників, як у Польщі, Мадящині, Чехословаччині, як і Східній Німеччині, тоді Чаушеску з аргументом звинувачення парадують у своїй високій (щоб себе мало більше вивисити!) баранячій кучмі на палатній площі перед виступними рядами своєї поліційної охорони, не заважаючи дати наказ стріляти у народ, коли цей народ посміє виявити непокірність. Це так було перед Різдвам, а вже в день Різдва можна було оглядати іншу картину, більш мажоричну, на якій у брудному куті тісного коридору закинених два трупи Чаушеску і його жінки, — і ця картина напевно стоїть постійним привидом перед очима усіх отих бюрократів, які ще при владі. Кар'єра Чаушеску — це стандартна кар'єра бюрократів, що

узурпував владу, використавши систему комунізму, що його увів насильно, поставивши себе на пост генерального секретаря. У цій безправній системі, спертій на поліційному терорі, він перебриває пост голови державної ради, що мала керувати державою, а далі проголосив себе президентом, поставивши на відповідальності держави і партії пости членів своєї рідні, включно з жінкою, братами і сестрами.

Ще недалеко до свого ганебного падіння, Чаушеску відвідав триумфально Китай і приїхав звідтам одушевлений розпавом китайських тоталітаристів над вільнодумним населенням на площі Тянаньмень. Румунський диктатор вітхався теж популярності у деяких західних державах, може тому, що у своїй зарозумілості не завжди піддавався Москві. Як виявилось, він був і на платні Сі-Ай-Ей, бо передавав на Захід військові таємниці Варшавського Пакту, якого не надто лояльним членом була Румунія, збагачуючи свої кошти у швейцарських банках мільйонами американських доларів. Справді зразковий преставник ударного походу до комунізму: своїх громадян силою, у нужді та голоді гнав у цю трагічну утопію, а самий

забезпечував свої капіталістичні кошти в закордонних банках. То ж собі припала і собача смерть; ця смерть і найбільше потрясала бюрократичну верхівку в комуністичних системах.

Кошмар Чаушеску не сходині їм з очей. Може йому легше було перебривати владу від комуністичних бюрократів у тих державах, де комунізм замінює демократію. Навіть у Панами, чи теж у Нікарагуа — смерть Чаушеску мусіла витиснути тавро, коли мали вожити скапітулювали. Картина з двома покінченими трупами, що їх показали телевізійні програми в цілому світі — це кошмар, що переслідує і жахає. Це бачимо і в цюгоричних першотравневих парадах, де залякани бюрократи показали на площі Тянаньмень оголені дівчат-гімнастів, чи на Красній площі в Москві, де партійні провідники з квансовою міною покидали трибуну без оплесків і без лозунгів. Це і в них перед очима стояв той кошмар Чаушеску, разом з їхнім майстром діалектики Міхаїлом Горбачовим, який ще й мусів усвідомити, що він по випробуваній драбні Сталіна і Чаушеску видряпався на вершинний пост всевладного президента, хоч декларує про перебування в демократію.

кож його видання окремою книжкою, то можна з певністю сказати, що кошті цієї акції буде не менший 1 міль. дол.

Виникає питання: чи такі поважні кошті, видані на дублювання праці, яку з успіхом проводить Конгресова комісія у Вашингтоні, виправдані? Чи не краще було б призначити ці гроші на потреби СКВУ, бюджет якого далеко невиспичаний на ведення заплянованих агенд і кінцевих та важливих справ, чи хоч би на створення наукової фундації, з якої можна було б черпати субсидії на написання творів про голод, таких як книжка Р. Конквеста, яка стреснула сумлінням західного світу і яку видають в перекладах в СССР і УССР, щоб таким чином збільшити публікації про трагедію українського народу?

Думаю, що кошті 1 міль. дол. на дублювання праці Конгресової комісії чи на підтримання кількох судів з різних країн, що в Україні був голод, рішучо завеликий. Це тим більше, що вже навіть в СССР не тільки пишуть про голод, але й вимагають притягнути до відповідальності живих ще причинників голоду. Варто над цим подумати!

Діти Клівленду — дітям Чорнобиля

Відзначаючи четверту річницю чорнобильської трагедії, учні школи українознавства у Клівленді — Т-ва „Рідна Школа“ та „Рідна Школа“ ім. Тараса Шевченка при українському православному соборі ім. Володимира Великого, в соборі, 28-го квітня ц. р. в приміщенні школи „Норманді“ влаштувала виступ під назвою „Діти Клівленду в присвяті дітям Чорнобиля“.

Важливішою подією, який зформували учні обох шкіл, взяло участь коло 140 дітей. У програмі, яка розпочалася о год. 12:30 по полудні (зразу після останньої лекції навчання в школах українознавства) найстарші несли символічну домовину, покриту синьою тканиною барвами із стрічками „Дітям Чорнобиля“ при запалених свічках.

Першими на залу ввійшли представники організації — батьки та гості. Потім під звуки жалобної музики ввійшли учні, а Юрко Федорів, Християн Дрозд та Тарас Задояна (учні молодшого класу) поклялися на домовину терновий вінок, прикрашений червоними маками.

Соборну Панахиду за спокій жертв Чорнобильської катастрофи відправили отці-душпастирі з українського собору св. Йосафата (о. Михайло Ревтук і о. І. Гановський) та о. І. Наконечний з українського православного собору св. Володимира. Дбайливо був оздоблений у залі престіл, прикрашений іконою Чорнобильської Богородиці.

У містечкій частині учні класу містечкового слова Тарас Задояна, Оріс Кулик, Маруся Захарій, Роман Кулик та Леся Кулик виконали збірку рециталів вірша „Чорнобиль“ невідомого автора з України.

Повідомлення для преси та місцевих телевізійних станцій опрацювала учениця дев'ятого класу Ліда Костяк, яка також відчитала святове слово, в якому подала важливіші аспекти чорнобильської трагедії. Вона зазначила, що хоч у Чорнобилі стався найгірший ядерний випадок в історії світу і то стався він в Україні, проте окупаційний московсько-союський режим навіть не повідомив світ про цю нуклеарну катастрофу. Аж лише тоді, коли сусіди СССР заважали підвищений рівень радіації у

своїх країнах, Кремль винуватий був признатися до вибуху в Чорнобилі.

Ліда Костяк сказала, що хоч Союський Союз зобов'язаний, що лише три особи померли внаслідок радіації в Чорнобилі, проте всі тепер знають, що це явна брехня. Нині три мільйони українців з причини радіації в Чорнобилі мають легкемію (злаякісна недуга крові). Діти, а також тварини родяться нездоровими, спотвореними, і часто вмирають, не доживши навіть двох років. Типовим прикладом цієї трагедії може бути внучка відомого дисидента Євгена Сверстюка. Вона народилася якраз після страшного випадку в травні 1986 р. і тому її привезли на лікування до Америки. На жаль, не доживши навіть до свого четвертого року народження, вона померла. Не кажучи вже про колосальні економічні втрати з причини радіації, які вже доходять до 215 мільярдів карбованців. Совети змушені евакуювати населення з 31,000 кв. кілометрів території, яку не можна вживати, на думку фахівців принаймні сотні років. Чорна хмара трагедії і далі густо окриває Україну...

Від Свято-Володимирської школи сесії про Чорнобильську трагедію українською мовою виголосила учениця дев'ятого класу Ліза Кокі.

Учні школи українознавства Клівленду вже підготували новий випуск журналу „Рідношкільний Вісник“ ч. 3, який повністю буде присвячений чорнобильській трагедії.

Як і в минулому, багато праці для влаштування і проведення програми щодо відзначення чорнобильської трагедії вклала активна рідношкільна діячка Софія Буря.

Юліан Мочкан

ЗБОРИ
ВІДПІВІВ УНСП'ЯТНИЦЯ,
18-го ТРАВНЯ 1990 р.

Пасеяк, Н.Дж. Місячні Збори Т-ва ім. Шевченка 42 Відділу відбулися о год. 7:00 вечора в УНДомі при 237 Hope Ave. Просимо взяти участь. Придніть нових членів до УНСОУ. В. Марушак — рекр. секретар

ЮЛІЯ ЯЦУСЬ, член УНС Відділу 379-го ім. св. Юрія в Чикаго, Іллі., номер 10-го березня 1990 року на 72-му році життя. Нар. 22-го березня 1917 року в селі Вікоти, Самбір, Україна. Членом УНС став 1955 року. Залишила у смутку дружину Ірену, дочку Мері Спінклард з мужем Річардом, Ольгу Мурілоу з мужем Франком, онуку Лізу і Емі, племінників і племінниць в Україні. Похорон відбувся 12-го березня 1990 року на цвинтарі Лейкленд Меморіал Гарденс в Лейкленд, Фла. Вічна Йому Пам'ять!

ОСТАП МІСЬКІВ, член УНС Відділу 20-го ім. св. Миколая в Аліксінді, Іллі., номер 27-го квітня 1990 року на 86-му році життя. Нар. 3-го березня 1904 року в Бережанах, Україна. Членом УНС став 1949 року. Залишив у смутку дві дочки Миколою Шинчешак з мужем Миколою, Марією, 4-х онуків та близьку і дальшу родину в Україні і в Польщі. Похорон відбувся 30-го квітня 1990 року на цвинтарі Mt. Olivet в Аліксінді, Іллі. Вічна Йому Пам'ять!

Василь Семків, секр.

І. Матіаш, секр.

ЕМІЛЬ КАТАНИЦЬКИЙ, член УНС Відділу 424-го Т-ва „Герої Крут“ у Філадельфії, Па., номер 6-го квітня 1990 року на 77-му році життя. Нар. 4-го грудня 1913 року у Львові, Україна. Членом УНС став 1973 року. Залишив у смутку дружину Гелен, дочку Еву і Мару з родинами. Похорон відбувся 10-го квітня 1990 року на цвинтарі св. Володимира в Палмертон, Па. Вічна Йому Пам'ять!

Віталій Трипуненко, секр.

МІКОЛА ФТОМІН, член УНС Відділу 5-го ім. св. Миколая в Асторії, Н.Я., номер 17-го квітня 1990 року на 89-му році життя. Нар. 1920 року в Станіславові на Україні. Членом УНС став 1989 року. Залишив у смутку дружину Марію, дочку Ірину Волошину з мужем Юрієм і дітями Ларисою і Маєю, Ольгу Дамшен з синами Іваном і Михайлом; сина Стефана з дружиною Христиною і дітьми Соном, Вірою і Стефаном. Похорон відбувся 21-го квітня 1990 року на цвинтарі Сід Шілл Меморіал Парк, Вашингтон, Д.К. Вічна Йому Пам'ять!

А. Кушнір, секр.

Маріон Клімшук, секр.

ШКІРНІ
НЕДУГИ
РАК ШКІРИ
ВЕНЕРИЧНІ
ХВОРОБИ
ЗАБИГІ ПРОТИ ВТРАТИ
ВОЛОССЯ
ЗАСТРИКИ COLLAGEN
ЛІКУВАННЯ ЗМОРЩОК
JIM
BARAL, M.D.
ЛІЦЕНЗІЙОВАНИЙ
ДЕРМАТОЛОГ
Центр американської
дерматології
(212) 247-1700
210 Central Park South
New York, N.Y.
(bet. 5'way & 7th Ave.)
 Медика приймається
 Пациєнтів приймається тільки
 за доповіднями
 Працюємо також в суботу
 Можете знати нас скоро
 в NYNEX Yellow Pages

PLANK COMPANY
 26 First Avenue
 New York, N.Y. 10009
 Tel.: (212) 473-3550
 ПО ГУРТОВИХ ЦІНАХ: нитки ДМЦ
 різного роду матеріали для вишивання, канви, юнкіти з українськими зображеннями, і т. п. в Арці.

НА ПРОДАЖ

НА ПРОДАЖ
 10 АКРІВ ЗЕМЛІ,
 16 АКРІВ ХАТА
 Близько Союзівки, дуже гарна
 околиця, ціна після
 домовлення
 (914) 626-5266

На продаж дім
 у Керонксоні на Золотій Осені,
 недалеко Союзівки, гарно попо-
 нежний, дешево. За інформацією
 телефонуйте на число
 (212) 666-0264, або (914) 626-8266,
 вечором

ДО ВІНАЙМУ

ДО ВІНАЙМУ
 3 кімнатне мешкання, від 1-го
 травня 1990 р. одну або дві
 особи без дітей, Ірвінгтон, Н.Дж.
 Тел.: (201) 374-6842

РОЗШУКИ

РОЗШУКУЮ
 Петра Пліхерського тому, що
 маю вістку від Антона. Прошу
 відкликнутися на адресу:
 D. Myron, 5810 Theola Ave.,
 Cleveland, Ohio 44129.
 tel.: (216) 842-9326

ШУКАЄМО БІЛІКА, ВАСИЛЯ
 син Онуфрія з дитинства
 обстав, який правдоподібно
 проживав в Америці. Просимо
 його, або хто знає про його до-
 лю повідомити:
 Olga Farmiga
 245 Hope Ave.
 Passaic, N.J. 07055
 (201) 773-8019

ПІЗНЕ

I want to buy
ICEHOCKEY —
OLYMPIC - and SPORTS
PINS

from Western Europe and
 USSR, CSSR, Poland. Call
 or write: Michael Drechsler,
 847A 2nd Ave., Suite 344,
 New York 10017
 tel.: (212) 475-8720

FUNERAL DIRECTORS

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ
ПОГРЕБНИК

Займається похоронами
 в BROOKLYN, NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
 ЛУС НАГІРО — директор
 Родина ДМИТРИЙ

Peter Jarema

129 EAST 7th STREET
 NEW YORK, N.Y. 10009
 (212) 674-2568

Richard H. Burnadz

УКРАЇНСЬКИЙ
ПОГРЕБНИК

FUNERAL HOME
 371 Lakeview Avenue
 CLIFTON, N.J.
 Phone: (201) 772-1880

Funeral Director
 Chapels available throughout
 the Metropolitan Area

ЦІНИ ОГолошень

у щоденнику „Свобода“ та у „Ukrainian Weekly“

ЦІНИ ОГолошень у щоденнику „СВОБОДА“

1 інч через одну шпальту — за академії, посмертні загдки, розшуки, подяки	\$ 6 00
1 інч через одну шпальту — за приватні концерти, бизнесові оголошення (забави, Фестини, пікніки, бенкети, банки, продаж домів і т. д.)	\$10 00
Оголошення на 8 шпальт, без огляду на їх зміст по за кожний інч (1 інч х 8 шпальт)	\$10 00

Якщо до оголошення включається знімки — коштуватиме додатково

Фоторепродукція на одну шпальту	\$ 8 00
Фоторепродукція на дві шпальти	\$10 00
Фоторепродукція на три шпальти	\$12 00

Оголошення на чергове число мусить впасти до Адміністрації
2 дні перед появою числа

ЦІНИ ОГолошень в англійськомому тижневику UKRAINIAN WEEKLY (НЕДІЛЬНЕ ВИДАННЯ)

1 інч через одну шпальту — за академії, посмертні загдки, розшуки, подяки	\$ 6 00
1 інч через одну шпальту — за приватні концерти, бизнесові оголошення (забави, Фестини, пікніки, бенкети, банки, продаж домів і т. д.)	\$10 00

Оголошення на чергове, недільне видання, мусить впасти до Адміністрації
до ПОНЕДІЛКА

Телефонічно оголошень НЕ ПРИЙМАЄТЬСЯ, тільки КЛЕПСИДРИ

Посвідки заплачених рахунків за оголошення висилаємо тільки на спеціальне
проханняПОВІДОМЛЕННЯ
Адміністрації „Свободи“ПОВІДОМЛЯЄМО ВСІ ОРГАНІЗАЦІЇ
І ПОДИНОКІ ОСОБИ.ЩО АДМІНІСТРАЦІЯ
НЕ БУДЕ ПОМІЩУВАТИ ЖАДНИХ
ОГОЛОШЕНЬякщо попередні рахунки
НЕ БУДУТЬ ВИРІВНЯНІОкремих листів у тій справі не будеться
відписувати.ВСІ РАХУНКИ МУСЯТЬ БУТИ ЗАПЛАЧЕНІ
ДО 15 ДНІВ ВІД ДНІ ПОВ'ЯВ.